



CHAPTER 48

An Act to amend the Cities and Towns' Act respecting the approval, by secret ballot, of certain by-laws by the electors

[Assented to, the 4th of April, 1930]

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. Section 399 of the Cities and Towns' Act (Revised R. S., c. 102, Statutes, 1925, chapter 102), as replaced by the act 18 s. 399, am. George V, chapter 38, section 1, is amended by replacing the word: "requires", in the first line of the second paragraph thereof, by the words: "is submitted for".

2. Section 410a of the said act, as enacted by the act Id., s. 410a, 18 George V, chapter 38, section 2, is amended by adding ^{am.} thereto, after the word: "by", in the third line thereof, the words: "or which is submitted for the approval of".

3. This act shall come into force on the day of its ^{Coming into} sanction. _{force.}